

## 西德报纸 《中国发生地震不惊慌》

德新社说在京外国记者和外交官一致赞扬中国人民所表现出的无可比拟的纪律性和毫不惊慌的态度

【本刊讯】西德《世界报》七月三十日刊登格·鲁格的一篇报道，题为《中国的奇迹：发生地震不惊慌，在没有命令的情况下自助》，摘要如下：

唐山的地震是中国近十年中最严重的一次地震。

外国人在地震期间及以后的时间里能够观察到情况的所有城市里，看来防灾和民间防护措施进行得很出色。在第一次强震后，受影响的北京和天津居民集中在街道两旁，看不出有惊慌的迹象，他们镇静而有纪律。在短短几小时之内，北京几乎是全体的居民都撤出了住房。

在邻舍、管理机构和党组织之间相互配合的情况下，居民们不管滂沱大雨，搭起了临时帐篷。

居民的党支部，所

谓的“社会主义大院”用现有的材料支起了较大的帐篷。居民小组的成员和民兵在住房门前站岗。

在几小时内，医疗站就搭起来了。食堂和小饭店仍然开门，食品店也是如此。

中国人临事应变的本事及统一进行的准备工作结合在一起表明是行之有效的。紧密的居民组织和党组织同行政机构的集中领导，表明有能力在数小时内把北京市五百万居民的绝大多数安置在临时帐篷里。

在这座城市里，人们解决危局的速度之快令人惊奇。

【法新社北京七月三十日电】（记者：弗利波）北京居民，今天继续保持戒备的状态。

居民千方百计改进他们临时掩蔽所，使它住起来尽可能舒适一

些，有的看起来已经像是永久性的住所了。

每一株可以利用的树木、灌木、电线杆或者铁轨都被用来固定匆匆搭起来的宿舍的四壁。

这些临时结构是星期三像雨后春笋一样冒出来的，今天的数目大大增加了，而且正在加固。

【德新社北京七月三十日电】在三天以前受到大地震波及的北京和天津，今天进入戒备状态。

与此同时，官方已要求两大城市内仍然住在家里的人马上撤出来。

从家里出来的人加入了在京津唐三角地带发生了第一次地震以后，马上就露宿到马路上的几百万守纪律的人的行列。

仍然留在首都的外国记者和外交官，一致

赞扬人民所表现出来的无可比拟的纪律性和毫不惊慌的态度。

在北京的西德人说，就他们所见到者而论，首都的卫生并无问题，也没有发生瘟疫的危险。

【南通社北京七月三十日电】两天来在北京街头到处出现的临时搭起来的帐篷和窝棚，现在已改用较有抗震力的材料来搭了，显然，计划让北京居民在户外待较长时间。

全市一切保证正常生活的服务事业都坚持工作。全市食物供应充足，公共交通和商业工作都正常进行。

北京今天给人的印象是：人们在准备度过新的地震而把损失减少到最低限度，但是是有组织、有纪律的。一切工作都是平平静静以统一的步调进行的，没有任何惊慌失措情绪。

【美联社华盛顿七月二十九日电】（记者：巴里·施韦德）美国总统福特今天在军备控制年度报告中告诉国会，苏联已经开始为部署在西部边境一带的中远程导弹配备分导核弹头。

福特说，这一事态发展对美国在西欧（军备控制工作的主要对象）的盟国，构成又一个战略性的威胁。现有的核武器协定没有涉及到导弹“配备分导核弹头”问题。据悉俄国人拥有六百多个中程和中远程弹道导弹。这些武器是苏联有限战争武器库内的一部分武器，射程可以达到西欧各主要国家的首都。最近关于缔结一项新的核武器条约的谈判一部分也是由于计算分导核弹头的数目问题而陷于僵局的。然而，这个报告是第一次公开透露苏联除了为洲际弹道导弹配备分导核弹头外，还在为射程较短的武器配备这种弹头。

本周早些时候出现一些消息说，俄国人已把他们新的逆火式轰炸机移到俄国西北部的一些基地上，从那些基地很快能够飞到西欧。部署这些轰炸机也是核武器谈判中的一个重要问题。

这份由美国军备控制和裁军署起草的报告说，各种各样射程短于洲际导弹的核运载工具“具有大规模破坏的潜力”。

这份报告又说：“既是由于军备控制本身的巨大重要性，也是由于欧洲如果发生大战将会产生升级到使用战略核武器的实际危险，所以军备控制工作必须设法为欧洲的政治和军事稳定作出贡献。”

## 福特向美国国会提出军备控制年度报告 说苏已开始为西部边境的中远程导弹配备分导核弹头

【合众国际社布鲁塞尔七月二十六日电】（记者：詹姆斯）题：赫尔辛基会议一年以后，发现会议成果不大

和平和理智的精神一年以前曾经使欧安会活跃起来，但是这种精神并没有使本世纪最大规模的扩充军备停止下来。就美国和苏联而言，在会上可能产生的任何相互信任的情绪，到去年十二月安哥拉内战最后爆发后停止了。

西方许多人认为，安哥拉事件和苏联的扩充军备，比苏联领导人勃列日涅夫和其他三十四国领导人去年八月一日签署的长达三万字的欧安会最后文件，更好地检验了克里姆林宫的意图。

这个会议声明，与会国深信有必要采取“有效措施”来实现“全面彻底裁军”。

但是，据北约军事委员会说：“苏联武装部队对付各方面冲突的各部分的能力，正在明显地加强……以支持在全球上扩大的政治目标，以在各级战争中取胜。”美国陆军部长霍夫曼说，苏联的扩充军备已使苏联人在下述方面比美国人大大占优势，即在坦克上为十比一、在大炮上为九比一、在部队人数上为三比一。

福特总统在赫尔辛基会议上说，会后应该采取步骤来减少军事力量，但是共同减少中欧军事力量的维也纳会谈没有取得什么进展。

东方集团指责西方在加速武器竞赛。这些指责已达到剧烈程度，因为福特在人们对于苏联卷入安哥拉所作的反应的帮助下，很容易地使总数达一千一百一十九亿美元的最庞大的国防预算通过了。关于安哥拉事件，苏联的立场是，欧洲安全

## 合众社评论《赫尔辛基会议一年后成果不大》

说欧安会后并未使最大规模的扩充军备停止下来

并不意味着共产党人必须放弃在世界其它地方进行“民族解放斗争”。甚至在欧洲，苏联人已表明，他们也无意放弃他们同西方进行的意识形态斗争，而且他们继续使他们自己的人民难于听到有关西方的主张。

虽然会议最后文件涉及到安全和合作的许多方面，但是关于有关人道主义和自由交流情况的部分，引起了西方最大的注意。

西方一些外交官和观察家说，在人道主义方面的进展，充其量是很小的、而且是时有时无的。但是，他们接着说，他们对于不管怎样小的进展也是感到高兴的。

多年来，安全会议就是苏联对外政策的一个目标。西方许多人之所以反对这个会议，就是因为他们说，它使得国际上承认苏联在第二次世界大战期间和以后所占领的领土。

在赫尔辛基会议上，苏联人在人权方面的确作了某些让步，但是他们也强调了各国不应干涉别国的事务，这是已写进了文件的一个原则。

有些西方外交官说，有人指责苏联人随后忽视了文件中的人道主义方面的条款，而苏联人则强调互不干涉的原则来进行反驳。

总之，苏联人认为，他们在履行赫尔辛基文件方面的所作所为并不坏——而且在去年十二月华约外长举行的一次会议之后，他们一直在为他们

的观点开展一场积极的宣传运动。

苏联人及其盟友常常说，他们并不认为，赫尔辛基会议意味着他们应突然向各种思想开门。

会议文件要求放松对记者的限制，这个方面主要是在莫斯科的外

国记者感兴趣的，因为在西方的大部分共产党记者已容易接触消息来源，而且可以自由发消息了。

所有这些改革都是根据赫尔辛基文件中的特定条款采取的，但在莫斯科的西方记者仍在受到监视以及有时在受到骚扰的压制性气氛中工作。

赫尔辛基协议签字国同意要加强经济合作，但西方的衰退和东方所欠的日益增多的债务，目前已使这种合作放慢了。

勃列日涅夫去年十二月要求按照最后文件规定召开关于能源、交通和环境问题的全欧会议，但西方还没有对他的建议作出反应。

苏联曾根据欧安会的所谓“建立信任措施”，在它两次在边境地区举行军事演习以前都预先通报，并邀请邻国派观察员观看演习。法国和苏联曾商定防止偶然性核爆炸，以此来履行赫尔辛基协议，但法国人还打算到一九八二年使军事开支增加一倍，还宣布要加强中欧的防务。

欧安会在人民的日常生活中有没有积极地反映出来呢？英国前首相威尔逊曾在赫尔辛基会议上说，这个问题将是欧安会遇到的严格考验。

英国外交家说，要估价赫尔辛基会议的结果，还为时太早，他们也许反映了这种失望情绪：情况仍然不象威尔逊所说的那样。他们说，必须至少等到明年在贝尔格莱德举行一次后续会议以后，才能估价欧安会的结果。

# 法新社评勃列日涅夫答苏《真理报》记者问

### 说勃列日涅夫是要乘此机会谴责波多黎各经济最高级会议参与者对意大利的“干涉”

【法新社莫斯科七月三十日电】苏共领导人勃列日涅夫今天为纪念欧洲安全合作会议一周年接见《真理报》记者，以特别强调他对去年的这次会议的重视。

勃列日涅夫乘此机会谴责波多黎各经济最高级会议参与者对意大利内政的“干涉”，说他们的行动同赫尔辛基会议的最后文件是“有矛盾的”。

这里的外交观察家认为，苏联对赫尔辛基协议的缔结表示满意，又向西方发出含蓄的警告（苏联暗地指责西方违反欧安会的精神），这两者之间的平衡可能是苏联将在明年贝尔格莱德会议上对西方的指责作出的答复。

勃列日涅夫的谈话似乎是一周多来报界宣传运动的高峰。在这个运动中，苏联和友好国家的政府和新闻界人士草拟了一项报道，规定了会议今后可能的发展路线。

勃列日涅夫重申苏联打算坚定遵守会议的原则，但是他含蓄地承认，找到一致意见是不容易的，“通往赫尔辛基的道路不是简单的”。

观察家们一致认为，对苏联来说，头两个篮子就综合了赫尔辛基的精神。这两个篮子包括承认欧洲现状，边界的不可侵犯性，发展东西方之间的双边关系，特别是经济关系。

## 【塔斯社莫斯科七月三十日电】勃列日涅夫答苏《真理报》记者问

【塔斯社莫斯科七月三十日电】苏共中央总书记勃列日涅夫答《真理报》记者问如下：

问：在欧洲安全合作会议结束和最后文件签署一周年之际，您认为该如何评价这次会议的意义？

答：会议成了一件有巨大意义的事。我们认为，主要的是，会议表达了与会各国人民渴望和平的意志。

在过去的一年里，有人曾不止一次地企图诋毁会议就这些或那些

## 勃列日涅夫答苏《真理报》记者问

问题达成的协议。但是，在评价已经做的和将要做的事情时，应当斟酌的不是某些细节，而是把三十三个欧洲国家、美国及加拿大联合起来的这样一件大事。

无疑，一年前在赫尔辛基取得的成果注定要长期存在，而且，任何人也不能动摇和抹煞这种成果。

问：美国、德意志联邦共和国、法国和英国达成协议，一旦意大利共产党代表进入该国

可能给苏联以最惠国待遇。

勃列日涅夫似乎完全拒绝了西方的指责，西方说苏联“不尊重”关于人员和思想自由交往的第三“篮子”。勃列日涅夫在讲话中根本未提这个篮子。

他甚至企图使批评苏联的人站不住脚。他说，奇怪的是，“干涉”意大利内政政策的国家在人道方面批评苏联。

政府，它们就要采取对意大利施加经济压力的措施。您对此有何见解？

答：苏联人并不打算代表意大利共产党人说话。意大利共产党已发表了自己的看法。总的说来，这一问题已超出了纯意大利的范围。

某些西方国家对组成意大利政府过程的干涉，并不是它们强大的标志，而是反映了它们对社会进步洪流的害怕。企图施加外来压力，在我们的时代只会引起相反的结果。

# 卡特在普兰斯对记者发表谈话

### 说他如当选总统将力促达成减少出售军火的多国协议

【美联社佐治亚州普兰斯七月三十日电】吉米·卡特昨天说，如果他当选美国总统，他将力争达成一项多国协议来减少全世界的武器销售量。

他说，如果这证明是不可能的，我作为总统将毫不犹豫地估计单方面减少武器销售量的可能性。

这位获得民主党提名的人还说，美国可能会用来压南非实行黑人多数统治的一个可能的办法，是通过政府和私营工业联合采取行动。

在卡特和他的竞选伙伴参议员蒙代尔同十名对外政策专家举行的汇报会结束以后，卡特向记者发表了这番意见。

蒙代尔在举行长达一周的一系列按问题进行的汇报会以后，离开普兰斯去华盛顿，这些问题包括经济、国防政策和国家安全问题。

卡特说，缔结一项减少武器销售量的多国协议的倡议必须来自美国，而且也希望来自苏联。如果能做到这一点，他将赞成达成一系列双边协议。

卡特说，关于南非问题，“我们要继续约束我们同南非的关系，鼓励采取走向多数人统治的行动”。卡特说，汇报会集中谈的是美国同发展中国家的关系问题。

关于中东，卡特说，美国必须“一贯地毫不动摇地和坚持不懈地承担义务支持以色列。在以色列国家内得到同意的情况下，我们可以希望在中东实现和平”。

【合众国际社佐治亚州普兰斯七月二十九日电】吉米·卡特今天说，国务卿基辛格和共和党政府“可悲地忽视了”不发达国家。

“我认为一位总统候选人花那么多的时间来研究发展中国家的一些具体问题，这肯定是头一次。

“由于过去的忽视、而且因为这些国家在将来是非常重要的，所以这样做是有非常正当的理由的。”

卡特说，他正在致力于准备重要的对外政策讲话，这些讲话包括世界粮食供应、东西方关系以及北半球和在南半球发展中国家之间的关系。

## 勃列日涅夫与胡萨克会谈

【塔斯社莫斯科七月三十日电】苏共中央总书记勃列日涅夫今天同正在苏联休养的捷共中央总书记、捷克斯洛伐克社会主义共和国总统胡萨克进行了谈话。

勃列日涅夫和胡萨克就进一步发展苏捷全面合作问题交换了意见。

他们就此强调了扩大和加深苏捷两党联系的头等重要意义。

两党领导人颇为重视同实施欧洲安全合作会议最后文件条款有关的问题。他们重申，苏捷两党将尽其一切所能来达到欧洲共产党和工人党柏林代表会议集体提出的目标。

## 香港《快报》文 《北约大国在意大利防共》

### 说这是“自由世界对付共党运动扩张”的一个有效原则

【本刊讯】香港《快报》七月二十八日刊登一篇评论，题为《北约大国在意大利防共》，摘要如下：

最近波多黎各的七国经济会议，对贷款给各国一事，曾作过非正式讨论，并传美、西德、法和英四国决定，如共党加入意大利新政府，四国即撤销对其经援。据合众国际社华盛顿十九日讯：福特在记者招待会上，重新警告，“如共党在意大利政府中获得一席，美国会感到十分困扰”。路透社波恩十九日讯：西德总理施密特曾说：“西方

援助意大利，须共党不参加政府为原则”。西德发言人说：“任何对意大利的财政援助，应给予民主政权，而不给予共党”。

这种态度，完全是为了阻止意共参加意大利新政府。这样做，是因为意大利是北约组织成员之一，假如这成员之一有共党参加，则将影响到整个组织的安插，可能因此而穿了一个大洞。——尽管意大利人士认为这是一种对意大利的干预，但北约国家为了全体的利害，不能不预为防范。谁也不会愚蠢到“搬起石头

砸自己脚”，拿钱来援助有共党关系的政权，也就等于“搬起石头砸自己脚”。

事实上，今日意大利的经济情形，如果没有美、西德、法、英等外援，将无法支持下去。假如因为这样而使意大利政局陷于窘境，充其量也不致破坏到整个北约组织，相反，那就等于培植意大利的共党政治力量，为北约组织埋下待时而爆的炸弹。

这是一个关键，这刻欧洲共党正在采取“议会斗争”代替“暴力夺取”的政策，假如

在意大利出现欧洲第一个共党政权，说不定跟着就会在欧洲其他国家出现第二个共党政权。

所以，美、西德、法、英等这样对待今日的意大利，是十分明智和果敢的。

这是自由世界对付共党运动扩张的一个有效原则。这一个原则，不止对意大利如此，对所有共党政权或和共党有关政权都应如此。为了确保自由世界的安插，截止共党的凶焰，对于那些以亲共为职志的政权，也应该用这一个原则。

仅仅在意大利防共，是不够的，共党扩张，已成为全球性，因而防共的行为，也是全球性的。

## 英国少年犯罪情况日趋严重

【美联社伦敦七月二十七日电】在英国犯罪行为中以年轻人居多。内务部办公室报道，在一九七五年中，英格兰和威尔士使用枪械、流氓及其他暴力罪行大为增加。在被裁定罪名成立或受警告有罪的人中，有三分之一以上是不满十七岁的少年人。

报告说，大多数有侵犯行为者的危险年龄，男孩子为十五岁，女孩子为十四岁。

与一九七四年比较，使用枪械罪行增加百分之三十六，抢劫与调戏妇女行为增加百分之三十一，其它流氓行为增加百分之十七。

该报告说，虽然警方所知之侵犯行为增加了十多万宗而总数却为二百一十多万宗。

## 苏联一名棋手在荷兰要求政治避难

【美联社阿姆斯特丹七月二十七日电】警方说，一位居世界第二号的苏联棋手科契茨，于星期一在荷兰要求政治避难。在月举行的国际棋赛中，他仅次于世界首席棋手卡普夫，也是苏联人。

警方说，科契茨今晨打电话到阿姆斯特丹警察总部的外国人课，提出要求，与警方洽谈了一小时后，他们便一起离去。

一名警方发言人说，科契茨申请政治庇护，我们已把他的要求，转达海牙的司法部，同时，他想去什么地方，都可以。

科契茨前在荷兰，是参加每年一度的棋赛，赛事已于上星期结束，他与英国一名年轻棋手米利士得双冠军。

科契茨于一九七四年世界挑战战决赛中，败在卡普夫手上，在与卡普夫较量后，科契茨宣称战果不正常，为此他大受苏联报章抨击，稍后他承认错误，并与卡普夫与苏联象棋联合会重修旧好。

## 一名美国司机闯入白宫被守卫击毙

【合众社华盛顿七月二十六日电】星期日晚上有一名司机爬过白宫围墙，手里持着一支钢管正欲冲进白宫时，被一名警方守卫开枪击毙。

事件发生于下午九时三十分以后不久，事件发生时，福特总统夫妇正在白宫的住宅里，这人被送往医院后，曾由他的父亲认明名叫普鲁默，但据警方说，他虽曾一度作过司机，但实际上却是一名流浪汉。

一名冲进白宫者被枪击毙命的事，这还是第一次发生。

除此以外，这样的事曾于一九五〇年十一月一日发生过一次，当时是杜鲁门担任总统的时候，两名波多黎各人曾公开袭击白宫会客室的前门，结果造成枪战。

《印度教徒报》记者报道

# 《斯里兰卡想重新探讨不结盟的概念》

【本刊讯】印度《印度教徒报》七月二十二日刊登该报记者雷迪的一篇报道，题为《斯里兰卡想重新探讨不结盟的概念》，摘要如下：

作为一个应斯里兰卡政府邀请访问科伦坡的国际记者团的成员，使我有充分的机会同与这次会议的组织安排工作有密切关系的东道国高级官员讨论有关这次会议的各个方面的问题。他们强调说，值此科伦坡首脑会议召开之际，在世界上消除殖民地的目标已接近完成，象东南亚条约组织和中央条约组织这样的地区军事条约已趋于解体，大国自己也在实现和缓，全球的新趋势是与两极化相反的。因此，真正的问题是，不结盟集团到底是以一国的执行什么样对外政策来判定它有无资格参加这次会议呢，还是继续机械地遵守冷战时期规定的凡属军事条约的成员国就当然无资格参加这种会议的刻板准则？

现在，有八十五个

国家有资格以正式成员国身份参加科伦坡首脑会议，另有十八个（其中既有国家也有国际组织在内）可以以观察员身份参加。此外，有四个欧洲国家——奥地利、瑞典、芬兰和瑞士——本来是完全有资格成为正式成员的，可是决定只以来宾身份列席。关于与会标准的解释的争论是：是否应当把利乌会议一度作出的例外通融作为一个永远的先例确定下来。这场争论涉及到罗马尼亚、葡萄牙、菲律宾和澳大利亚，它们切望至少以来宾的身份参加不结盟国家首脑会议。

罗马尼亚成了一个试验的焦点，因为中国私下支持接纳它参加，而苏联则强烈反对。葡萄牙的情况稍有不同，因为主要的北大西洋公约组织成员国对葡萄牙的申请并不在乎。菲律宾受到三个东盟国家——印度尼西亚、马来西亚和新加坡这些不结盟集团正式成员国的支持。另一方面，澳大利亚并未正式要求邀请。

但是表示它希望以来宾的身份出席会议。由于上月初在阿尔及利亚举行的十七国协调局会议没有取得一致意见，这一问题只得提交定于八月十一日到十四日在科伦坡开会拟定这次首脑会议宣言草案的全体外交部长讨论。

目前，看来好象还没有什么人想出了怎样解决这一问题的办法来避免问题进一步复杂化。东道国现在是按照自己的假设办事，它估计在它提出了自己的主张以后，不会有哪一个大会会坚持反对到不惜破裂的程度。正是根据这一点，斯里兰卡准备发给罗马尼亚人以及其他国家的人以签证，因为他们相信，只要这些

## 马达加斯加总理和陆军参谋长因飞机失事遇难

【法新社塔那那利佛七月三十日电】拉齐拉卡总统宣布，当一架直升飞机今天在这里附近坠毁时死亡的七人中，有马达加斯加总理若埃·拉科托马拉拉。

其他遇难者是农村发展部长拉乔纳，陆军

参谋长尼奈尼中校和总理的最高军事助手兰巴纳纳少校。

直升飞机的驾驶员、一名机械师和一名记者也遇难。坠毁事件发生在这一以南约一百七十公里的安齐拉贝地区。

这次会议是一次真正的国际会议，因为结盟国家和不结盟国家都在支援斯里兰卡完成这次会议的筹备工作。中国人已经修建好了专门用来召开国际会议的班达拉奈克大会堂，这次首脑会议就将在这里召开。

【本刊讯】印度《印度快报》七月二十六日刊登一篇文章，题为《同巴基斯坦和中国的贸易前景》，摘要如下：

在国际事务中的缓和精神背后的动机之一是越来越意识到可能从经济合作中得到好处。在一九六五年敌对行动后断绝贸易联系的印度和巴基斯坦，已经接受这个原则并且同意恢复贸易，这是一个可喜的征兆。也许也可以认为，印度主动派出驻中国大使，是恢复贸易的一个步骤。

同巴基斯坦和中国贸易，不仅将确保出口有一个更大的市场，而且有助于节约由于从远方进口货物而要付出的相当大量的运输费。印度、巴基斯坦和中国的经济由于在许多方面是可以互补的，所以还有另外的好处。正当这些国家的产品在西方市场上受到人造代用品的越来越大的竞争时，这种好处是不小的。

已经开始的同中国和解的进程也有建立富有成果的经济关系的趋势。两国在地理上邻近，发展阶段几乎相等，所以相互贸易能够得到极大的收益。

中印贸易自一九六二年敌对行动后一直陷于停顿。

## 巴印大使分别向印巴总统递交国书

【萨马查尔社新德里七月二十四日电】印度总统法赫鲁丁·阿里·艾哈迈德，今天在总统府举行的巴基斯坦新任驻印度大使菲达·哈桑递交国书的仪式上发表了讲话。

艾哈迈德总统说，印巴两国复交以及其他关系的恢复，不但对印度和巴基斯坦，而且对整个地区以及全世界，都是有重大意义的事件。

【路透社伊斯兰堡七月二十四日电】印度驻巴基斯坦新大使巴杰帕伊今天说，外交关系的恢复可能使这两个毗邻国家之间的关系进入一个和睦的新时代，巴杰帕伊是向巴基斯坦总统乔德里递交国书时讲这番话的。巴杰帕伊说，他带来了印度政府的善意和友好的信息。

文印

# 《同巴基斯坦和中国的贸易前景》

【本刊讯】在巴黎出版的《青年非洲》周刊六月十八日一期刊登哈比卜·布拉雷和西拉迪乌·迪亚洛马得一篇题为《东方和西方之间的非洲》的文章，摘要如下：

直到最近几年，黑非洲一直处于冷战之外。黑非洲长期被看作是传统的殖民主义大国（主要是英国、法国和葡萄牙）的禁地，美国过去只是通过伦敦、巴黎和里斯本领导集团的有色眼镜来了解非洲：由于担心受到意识形态的污染，非洲也一直对苏联和社会主义集团的其他国家敬而远之。

这并不意味着这两个大国在非洲完全没有市场。中央情报局前情报人员约翰·马克斯透露，无论如何，从五十年代起、即在独立浪潮前的十多年，美国中央情报局已开始在大陆的这一部分扩大它的活动网。那时，对苏联的了解只是通过来自当时宗主国的少数积极分子的宣传。十月革命的热心拥护者这样传播的进步和社会主义思想一下激起了大学生和青年们的热情和赞赏。

然而，大部分新独立国家在政治和经济方面仍依附于老殖民者。法国和英国通过严密的法定条约、默契和文化教育带来的习惯或简单地通过历史联系，在非洲仍然占优势。因此，凭借法郎区的各种机构，这个区的非洲成员国的百分之五十至六十的贸易仍然是同法国作的。目前大约有一万四千名法国技术人员，其中包括一万名教师在黑非洲工作。法国的存在首先是通过文化教育反映出来，大

## 《青年非洲》文章《东方和西方之间的非洲》

说非洲仍处于西方的影响下，同时保持引人注目的大陆民族主义

学和研究机关。在法国的援助下，按照法国的类型在非洲开办了五十多所大学和高等学校。法国资本和技术人员几乎控制着全部矿业、工业和商业活动。

英国同英联邦非洲成员国的关系也并非徒有其表，而是同法国和它的前殖民地的关系一样密切。属于援助计划的约一万二千名英国专家在非洲撒哈拉以南工作。

最近几年，美国方面在非洲的影响有了引人注目的扩大。美国主要对矿业和石油感兴趣，同时，它仅次于英国和法国，在非洲同世界各地贸易中居于第三位。美国主要的非洲顾客和供给者是尼日利亚、扎伊尔、肯尼亚、埃塞俄比亚、利比里亚、几内亚、加纳和坦桑尼亚。有一千多名美国援助者在非洲撒哈拉以南工作，其中近四分之一在尼日利亚。

三千名苏联专家 西方集团国家中还有三个国家在这一地区有着重要影响：日本、意大利和德意志联邦共和国。

总的来说，西方世界在非洲经济中占主导地位。非洲国家对外贸易的百分之八十至九十是同西方集团进行的。大部分非洲国家作出了巨大努力来使它们的外贸多样化。

然而，在多数情况下，由此而发生的变化也只是在西方集团内，而不是在它以外。

苏联方面在非洲国家独立前夕在非洲实际上是没有市场的，现在它已作出了真正的大胆行动，以便在非洲站住脚。如果人们以一百作为苏联一九五九年向黑非洲提供贷款总额的指数，那么这一指数在一九六四年年底达三百七十，一九七〇年达五百二十。

到一九六八年底，有十六个非洲国家同莫斯科签订了技术和经济合作协定。这个数字在今天已增加了一倍多。可是，苏联的援助基本上是双边的，它主要在生产方面有所增加。据一家苏联杂志报道，两年来，莫斯科忙于在热带非洲完成一百三十项计划。一九七一年，在撒哈拉以南工作的苏联专家已达三千多人。

最近的突破 西方担心苏联在援助解放运动的幌子下（例如安哥拉人运）最终扰乱西方在这一地区和整个撒哈拉以南的非洲建立的防御战略。在一定时期内，这可能对西方经济和财政的优势构成一种严重的威胁。确实，关于冷战，苏联在冷战时期利用军事力量和销售武器，在赤道非洲实现了惊人的突

破，特别是在近十年中。

苏联打破了西方国家在世界这一地区筑起的防线，在某些非洲国家开辟了武器销售市场。这样，它在（一九六四年至一九七三年的）十年中向尼日利亚出售了三千万美元的武器，几内亚二千一百万美元，乌干达八百万美元，刚果七百万美元，马里四百万美元，加纳四百万美元。苏联在这期间向黑非洲销售武器总额共达二亿一千一百万美元，从而成了居于美国（一亿九千九百万美元）、英国（八千九百万美元）、法国（八千八百万美元）之前的非洲第一号武器提供者：撒哈拉以南（国家）使用的武器百分之二十六是苏制的。安哥拉和莫桑比克独立后，这个百分比肯定有显著增长。

在武器大量涌入非洲的同时，苏联军舰终于打通了非洲大陆周围的所有海路。两年来，就传说苏联在科纳克里附近的塔乌拉岛上有一个海军基地。同样，自安哥拉战争起，苏联军舰取得了进入黑角港以及所有安哥拉港口的“方便”。在印度洋上，打着镰刀和铁锤旗的舰只频繁出入于（坦桑尼亚的）达累斯萨拉姆港，（莫桑比克的）马普托港和贝拉港以及迪戈苏瓦雷斯港，苏联拖网渔船队偶尔也在（毛里求斯的）路易港停泊。一九七四年，有三十多艘苏联军舰在印度洋游弋，其中一半是作战的舰只，其中包括“列宁格勒号”直升飞机母舰、两艘导弹驱逐舰和两艘核攻击潜艇。（上）

### 香港《文汇报》刊登英国作家费利克斯·格林的文章

## 《西 · 藏 · 之 · 行 》

【本刊讯】香港《文汇报》七月二十七日、二十八日刊登英中了解协会主席、英国作家费利克斯·格林的文章，题为《西藏之行》，详细摘要如下：

(文汇报编者按：英中了解协会主席、英国作家费利克斯·格林于六月初到我国西藏自治区进行为期五星期的参观和访问，并拍摄一套有关西藏的纪录片。格林先生在访问西藏期间特为本报撰写专文，介绍新旧西藏的变化。)

在西藏经过五个星期的旅行，我游历过广阔的地区，与数十位西藏人谈过话，有几个印象十分深刻。和我谈话的人——许多是事先不知将会受访的——包括一些过去的富人、喇嘛，其中一些是以前和达赖喇嘛很接近但不愿逃往印度的人，另外一些是以前的奴隶和农奴。他们的个人经历尽管不同，但对西藏一九五九年最后解放前的生活，构成一幅紧凑而具说服力的图景。

西方人士应摒除深埋在他们意识中的两个关于西藏的印象。单是一套电影或几本书，是不能根除他们的错误印象的，只有长时期的认识才可以消除。正如要消除五、六十年代，那些不友善的评论家为我们描绘的中国图景——一个饥饿的国度和她那受一小撮无情的极权统治者镇压的人民——一样需要时间。今天，即使曾是极端敌视中国的人也都接受了真实的一面，所以西藏发展的现实也总有一天会被接受的。真理，是无法永远被隐瞒的。

对于西藏，一般西方人士有两个印象。有一本书名《世外桃源》，将解放前的西藏描绘成一个神圣的乌托邦。它是一个远在天际的、由圣贤统治的国度。这些圣贤终日在寺院中沉思人民的命运，而那里的人民则过着和平而幸福的生活。这就是西方人士对西藏的印象之一。

他们对西藏的第二个印象，就是这块神圣而充满智慧及仁慈爱心的土地，被中国残酷地“侵略”，而人民的宗教生活，也毁于解放军的铁蹄

之下。

当然，真实的西藏和这两种印象是完全相反的。许多世纪以来，西藏已是中国的一部分，直到一九四九年中国共产党当政前，其他国家一直都承认这个事实。但从那时之后，某些人却说西藏是一个独立的“国家”，它受到中国的“侵略”。但世界各国(包括那些对中国极端不友善的)从没有承认西藏的“独立”。当西藏的旧统治者向联合国提出要求被承认为一个独立国家时，就根本无人去考虑这个荒唐的要求。当然，国民党及中国历代的帝王，有时未能对这块边远的土地实施有效的统治，但从来没有人能否认在过去十二、三世纪中，西藏是中国版图的一部分。从来没有达赖喇嘛在未得到北京的许可前，能成为西藏的“天帝”。这就是所谓中国“侵略”西藏“独立国”的事实了。

关于西藏的其他神话也同样是没有意义的。西藏并不是一个被圣贤统治的理想国。直到解放之前，西藏仍停滞在奴隶—农奴式的阶段。她的统治者是一些嗜血而腐朽的专制者。当时，这个社会的基本信念是人会“投胎再世”——这个概念对于了解西藏是有帮助的。贫苦的农奴和奴隶被训示说，他们今生的不幸是由于前生的罪孽所致；如果他们今世恭顺驯良的话，也许来生可以好过些。那些有权势的富豪，则可安于享乐，因为这是他们前生行善的应得报应。这种理论对统治的合理化是多么玄妙的解释！加上人民的无知、迷信和恐惧，这种信仰更得到维持和加强。

这种理论的实际意义就是这样：百分之九十五的人口既无任何权利，还要为上层阶级——一些宗教及非宗教势力的奇异混合物——终日劳碌。

最使我震惊的是一小撮统治阶层的穷奢极侈。我们参观过的寺院，屋顶都是纯金建造的。所有已故的达赖喇嘛的坟墓，都包在以宝石

装嵌的黄金里面——价值以千万元计；他们的衣服及用品都是难以想象地名贵；他们拥有无数的奴隶去耕种他们辽阔的土地，还有无数家奴随时听候他们的叱喝。据曾入侵西藏的几个欧洲帝国主义者的描述，那里的富豪有各种奢侈品——进口的威士忌酒，女士用的“依利沙白·雅顿”化妆品；豪华奢侈的筵席。他们过着闲适及耽于声色的生活，而广大民众却生活在饥饿的边缘，以破布蔽体。

有些较大的寺院活象一个个细小的城市。例如，离拉萨不远的哲蚌寺，以前便住了七千七百个喇嘛。这个寺院拥有面积庞大的土地，并有二万名奴隶在土地上工作。寺院本身亦有分等级的僧侣统治制度。其实，七千七百名喇嘛中，大部分是供高级喇嘛呼唤的“奴隶喇嘛”。这间寺院正如在西藏的其他较大的寺院一样，自己制订法令，拥有自己的法庭、监狱及行刑室。所有奴隶喇嘛都不准从高过膝间的角度去看高等喇嘛一眼，因此，他们被弄得变成驼背——一方面是因为要遵守这条规则，一方面是因为他们要背负沉重东西。

今天，仍然有几百名喇嘛住在哲蚌寺里，差不多全是以前的奴隶喇嘛，人们可从他们站立的姿势，看出他们的背脊在过去要经常处于弯曲的状态。

解放前，西藏寺院里施行的各种刑罚是最残忍的。一些违反高等喇嘛自制的法令的人，所受的普遍刑罚是被长期监禁在黑牢里(有些黑牢甚至养有毒蝎子)，较严重的法令违反者，更被斩去双手或挖去双眼(手臂的残余部分则被放进煮沸的牛油中去消毒)。最普通的刑罚是鞭笞，受刑者被捆绑起来，背部被鞭打至皮开肉绽。

(上)

### 时事社报道《宫泽要求河野找到打开日中条约局面的线索》

下：河野议长将作为日本田径联合会名誉会长，出席预定于九月中旬在北京举行的日中田径对抗赛大会，据

【时事社东京七月三十日电】题：宫泽外相要求河野议长找到打开日中条约局面的线索

宫泽外相在三十日上午阁僚会议以后会见记者时表明，外相本人打算向预定在九月中旬访华的河野参议长说明日中和平友好条约谈判的现状。据说，宫泽外相二十九日晚上在皇宫内举行的欢迎法国总理希拉克的午宴上遇到河野议长时已转告了这一想法。

河野议长将作为日本田径联合会名誉会长出席九月中旬在北京举行的日中田径比赛大会。据说还预定同中国方面的重要人物进行会谈。可以认为，为此，宫泽外相向议长说明条约谈判停滞不前的问题所在，要求议长尽可能找到打开局面的线索。

【本刊讯】日本《朝日新闻》七月三十日刊登一则题为《就恢复日中条约谈判问题，外相请求河野议长试探中国的意向》，摘要如下：

说想要利用这个机会同中国要人进行会谈，就如何打开缔约谈判的局面找到一点线索。为此，对于宫泽外相来说，也想利用该议长访华的机会，通过该议长再一次向中国方面转达日本方面有要尽早缔结日中条约的热情，并想坦率地听取中国方面对成为条约谈判中的最大问题的关于如何处理霸权条款以及如何

在条款中记载的想法，所以才请求议长试探中国方面的意向的。宫泽外相同河野议长二十九日的会谈，由于是利用宫中午宴这一场所，尽管没有进行深入的意见交换，但是，据说外相在会上表明了把霸权条款记入条约正文也可以这样的判断，并且似乎还暗示了这样的意向，即作为外务省当局来说，希望在记载方式上请求中国方面以某种形式照顾到不刺激第三国。

由于有这样一些情况，外相打算在河野议长访华以前再同该议长举行会谈，以调整意见。

【本刊讯】日本《读卖新闻》七月三十日刊登一条消息，题为《日本外务省首脑表明，不同意结成对苏防卫同盟》，全文如下：

在华盛顿举行的一系列美澳首脑会议中提出了“对苏防御同盟设想”、加强日美澳中四国相互合作关系的方针。

日本外务省首脑二十九日就此发表谈话说，“我国的外交政策的根本是睦邻友好，不能把特定的国家放在心上考虑外交政策”，表明了没有参加的意思。

### 菲《时代日报》文章

## 《里德滩的勘探工作必须悄悄地干》

【本刊讯】菲律宾《时代日报》七月二十八日发表一篇文章，题目是《里德滩的勘探工作必须悄悄地干》，摘要如下：

对我们国家来说，在目前这个时候，关于里德滩(即我礼乐滩，下同——本刊注)的石油勘探活动讲得越少越好。因为中华人民共和国和越南仍然对这块大有前途的领土的所有权提出异议，谨慎就是大勇，如果在这个地区果然打出了石油的话，让我们不声不响地富起来。由于有几个国家要争夺斯普拉特利群岛(即我南沙群岛——本

【本刊讯】日本《朝日新闻》六月十八日刊登一条消息，标题是《铺设日中海底电缆工程已接近尾声》，摘要如下：

铺设日中之间海底通讯电缆的工程已进入

刊注)，在里德滩的周围掀起了一场冲突。如果我们把我们的行动隐蔽起来，同时避免煽起一场风暴，难道不是更明智一点吗？

诚然，投资者有权随时了解里德滩勘探的情况，但是现在还不是把作业的每一个细节都报告出来的时候。仅仅定期向投入了资本或者购买了股票的人们作报告，而不大吹大擂地在报纸上逐日发表进展情况，有什么不行呢？里德滩可能有丰富的矿藏的前景，能象磁石一样把本地区其他国家都吸引过来。这不但会给将来谈判时造成更大的困

难，而且会刺激那些已经同意同我们坐下来谈判的人。很明显，那些负责石油钻探的宣传与对外联系方面的人已经把事情办糟了。

乌科斯总统在里德滩的问题上采取的方针要老练巧妙得多。仅仅一个星期以前，他居然做到了说服越南派一个友好代表团来谈判。越南代表团现在答应来访和准备谈判使人感到有了这样的希望：理智和克制最终会占上风。

本着同样的精神，外交部长罗慕洛也在总统的指示下，定于下月份访问北京，同那里的负责官员进行会谈。

日《朝日新闻》报道

## 《铺设日中海底电缆工程已接近尾声》

最后阶段。十八日上午五点半，国际电报电话公司在熊本县天草郡苓北町白木尾海岸，从日本方面开始铺设电缆。尚需铺设大约二百八十

公里的一段距离，日中之间的电缆预计在九月

份使用。这条海底电缆是从上海市的南汇通过东中国海直到苓北町，全长约八百五十公里。

【本刊讯】香港《文汇报》七月二十七日、二十八日刊登英中了解协会主席、英国作家费利克斯·格林的文章，题为《西藏之行》，详细摘要如下：

### 香港《文汇报》刊登英国作家费利克斯·格林的文章

## 《西 · 藏 · 之 · 行 》

(文汇报编者按：英中了解协会主席、英国作家费利克斯·格林于六月初到我国西藏自治区进行为期五星期的参观和访问，并拍摄一套有关西藏的纪录片。格林先生在访问西藏期间特为本报撰写专文，介绍新旧西藏的变化。)

在西藏经过五个星期的旅行，我游历过广阔的地区，与数十位西藏人谈过话，有几个印象十分深刻。和我谈话的人——许多是事先不知将会受访的——包括一些过去的富人、喇嘛，其中一些是以前和达赖喇嘛很接近但不愿逃往印度的人，另外一些是以前的奴隶和农奴。他们的个人经历尽管不同，但对西藏一九五九年最后解放前的生活，构成一幅紧凑而具说服力的图景。

西方人士应摒除深埋在他们意识中的两个关于西藏的印象。单是一套电影或几本书，是不能根除他们的错误印象的，只有长时期的认识才可以消除。正如要消除五、六十年代，那些不友善的评论家为我们描绘的中国图景——一个饥饿的国度和她那受一小撮无情的极权统治者镇压的人民——一样需要时间。今天，即使曾是极端敌视中国的人也都接受了真实的一面，所以西藏发展的现实也总有一天会被接受的。真理，是无法永远被隐瞒的。

对于西藏，一般西方人士有两个印象。有一本书名《世外桃源》，将解放前的西藏描绘成一个神圣的乌托邦。它是一个远在天际的、由圣贤统治的国度。这些圣贤终日在寺院中沉思人民的命运，而那里的人民则过着和平而幸福的生活。这就是西方人士对西藏的印象之一。

他们对西藏的第二个印象，就是这块神圣而充满智慧及仁慈爱心的土地，被中国残酷地“侵略”，而人民的宗教生活，也毁于解放军的铁蹄

之下。

当然，真实的西藏和这两种印象是完全相反的。许多世纪以来，西藏已是中国的一部分，直到一九四九年中国共产党当政前，其他国家一直都承认这个事实。但从那时之后，某些人却说西藏是一个独立的“国家”，它受到中国的“侵略”。但世界各国(包括那些对中国极端不友善的)从没有承认西藏的“独立”。当西藏的旧统治者向联合国提出要求被承认为一个独立国家时，就根本无人去考虑这个荒唐的要求。当然，国民党及中国历代的帝王，有时未能对这块边远的土地实施有效的统治，但从来没有人能否认在过去十二、三世纪中，西藏是中国版图的一部分。从来没有达赖喇嘛在未得到北京的许可前，能成为西藏的“天帝”。这就是所谓中国“侵略”西藏“独立国”的事实了。

关于西藏的其他神话也同样是没有意义的。西藏并不是一个被圣贤统治的理想国。直到解放之前，西藏仍停滞在奴隶—农奴式的阶段。她的统治者是一些嗜血而腐朽的专制者。当时，这个社会的基本信念是人会“投胎再世”——这个概念对于了解西藏是有帮助的。贫苦的农奴和奴隶被训示说，他们今生的不幸是由于前生的罪孽所致；如果他们今世恭顺驯良的话，也许来生可以好过些。那些有权势的富豪，则可安于享乐，因为这是他们前生行善的应得报应。这种理论对统治的合理化是多么玄妙的解释！加上人民的无知、迷信和恐惧，这种信仰更得到维持和加强。

这种理论的实际意义就是这样：百分之九十五的人口既无任何权利，还要为上层阶级——一些宗教及非宗教势力的奇异混合物——终日劳碌。

最使我震惊的是一小撮统治阶层的穷奢极侈。我们参观过的寺院，屋顶都是纯金建造的。所有已故的达赖喇嘛的坟墓，都包在以宝石

装嵌的黄金里面——价值以千万元计；他们的衣服及用品都是难以想象地名贵；他们拥有无数的奴隶去耕种他们辽阔的土地，还有无数家奴随时听候他们的叱喝。据曾入侵西藏的几个欧洲帝国主义者的描述，那里的富豪有各种奢侈品——进口的威士忌酒，女士用的“依利沙白·雅顿”化妆品；豪华奢侈的筵席。他们过着闲适及耽于声色的生活，而广大民众却生活在饥饿的边缘，以破布蔽体。

有些较大的寺院活象一个个细小的城市。例如，离拉萨不远的哲蚌寺，以前便住了七千七百个喇嘛。这个寺院拥有面积庞大的土地，并有二万名奴隶在土地上工作。寺院本身亦有分等级的僧侣统治制度。其实，七千七百名喇嘛中，大部分是供高级喇嘛呼唤的“奴隶喇嘛”。这间寺院正如在西藏的其他较大的寺院一样，自己制订法令，拥有自己的法庭、监狱及行刑室。所有奴隶喇嘛都不准从高过膝间的角度去看高等喇嘛一眼，因此，他们被弄得变成驼背——一方面是因为要遵守这条规则，一方面是因为他们要背负沉重东西。

今天，仍然有几百名喇嘛住在哲蚌寺里，差不多全是以前的奴隶喇嘛，人们可从他们站立的姿势，看出他们的背脊在过去要经常处于弯曲的状态。

解放前，西藏寺院里施行的各种刑罚是最残忍的。一些违反高等喇嘛自制的法令的人，所受的普遍刑罚是被长期监禁在黑牢里(有些黑牢甚至养有毒蝎子)，较严重的法令违反者，更被斩去双手或挖去双眼(手臂的残余部分则被放进煮沸的牛油中去消毒)。最普通的刑罚是鞭笞，受刑者被捆绑起来，背部被鞭打至皮开肉绽。

(上)

### 时事社报道《宫泽要求河野找到打开日中条约局面的线索》

【时事社东京七月三十日电】题：宫泽外相要求河野议长找到打开日中条约局面的线索

宫泽外相在三十日上午阁僚会议以后会见记者时表明，外相本人打算向预定在九月中旬访华的河野参议长说明日中和平友好条约谈判的现状。据说，宫泽外相二十九日晚上在皇宫内举行的欢迎法国总理希拉克的午宴上遇到河野议长时已转告了这一想法。

河野议长将作为日本田径联合会名誉会长出席九月中旬在北京举行的日中田径比赛大会。据说还预定同中国方面的重要人物进行会谈。可以认为，为此，宫泽外相向议长说明条约谈判停滞不前的问题所在，要求议长尽可能找到打开局面的线索。

【本刊讯】日本《朝日新闻》七月三十日刊登一则题为《就恢复日中条约谈判问题，外相请求河野议长试探中国的意向》，摘要如下：

河野议长将作为日本田径联合会名誉会长，出席预定于九月中旬在北京举行的日中田径对抗赛大会，据

说想要利用这个机会同中国要人进行会谈，就如何打开缔约谈判的局面找到一点线索。为此，对于宫泽外相来说，也想利用该议长访华的机会，通过该议长再一次向中国方面转达日本方面有要尽早缔结日中条约的热情，并想坦率地听取中国方面对成为条约谈判中的最大问题的关于如何处理霸权条款以及如何条款中记载的想法，所以才请求议长试探中国方面的意向的。

宫泽外相同河野议长二十九日的会谈，由于是利用宫中午宴这一场所，尽管没有进行深入的意见交换，但是，据说外相在会上表明了把霸权条款记入条约正文也可以这样的判断，并且似乎还暗示了这样的意向，即作为外务省当局来说，希望在记载方式上请求中国方面以某种形式照顾到不刺激第三国。

由于有这样一些情况，外相打算在河野议长访华以前再同该议长举行会谈，以调整意见。

【本刊讯】日本《读卖新闻》七月三十日刊登一条消息，题为《日本外务省首脑表明，不同意结成对苏防卫同盟》，全文如下：

在华盛顿举行的一系列美澳首脑会议中提出了“对苏防御同盟设想”、加强日美澳中四国相互合作关系的方针。

日本外务省首脑二十九日就此发表谈话说，“我国的外交政策的根本是睦邻友好，不能把特定的国家放在心上考虑外交政策”，表明了没有参加的意思。

### 菲《时代日报》文章

## 《里德滩的勘探工作必须悄悄地干》

【本刊讯】菲律宾《时代日报》七月二十八日发表一篇文章，题目是《里德滩的勘探工作必须悄悄地干》，摘要如下：

对我们国家来说，在目前这个时候，关于里德滩(即我礼乐滩，下同——本刊注)的石油勘探活动讲得越少越好。因为中华人民共和国和越南仍然对这块大有前途的领土的所有权提出异议，谨慎就是大勇，如果在这个地区果然打出了石油的话，让我们不声不响地富起来。由于有几个国家要争夺斯普拉特利群岛(即我南沙群岛——本

刊注)，在里德滩的周围掀起了一场冲突。如果我们把我们的行动隐蔽起来，同时避免煽起一场风暴，难道不是更明智一点吗？

诚然，投资者有权随时了解里德滩勘探的情况，但是现在还不是把作业的每一个细节都报告出来的时候。仅仅定期向投入了资本或者购买了股票的人们作报告，而不大吹大擂地在报纸上逐日发表进展情况，有什么不行呢？里德滩可能有丰富的矿藏的前景，能象磁石一样把本地区其他国家都吸引过来。这不但会给将来谈判时造成更大的困

难，而且会刺激那些已经同意同我们坐下来谈判的人。很明显，那些负责石油钻探的宣传与对外联系方面的人已经把事情办糟了。

乌科斯总统在里德滩的问题上采取的方针要老练巧妙得多。仅仅一个星期以前，他居然做到了说服越南派一个友好代表团来谈判。越南代表团现在答应来访和准备谈判使人感到有这样的希望：理智和克制最终会占上风。

本着同样的精神，外交部长罗慕洛也在总统的指示下，定于下月份访问北京，同那里的负责官员进行会谈。

日《朝日新闻》报道

【本刊讯】日本《朝日新闻》六月十八日刊登一条消息，标题是《铺设日中海底电缆工程已接近尾声》，摘要如下：

铺设日中之间海底通讯电缆的工程已进入

## 《铺设日中海底电缆工程已接近尾声》

最后阶段。十八日上午五点半，国际电报电话公司在熊本县天草郡苓北町白木尾海岸，从日本方面开始铺设电缆。尚需铺设大约二百八十

公里的一段距离，日中之间的电缆预计在九月

份使用。这条海底电缆是从上海市的南汇通过东中国海直到苓北町，全长约八百五十公里。